

REDMOND

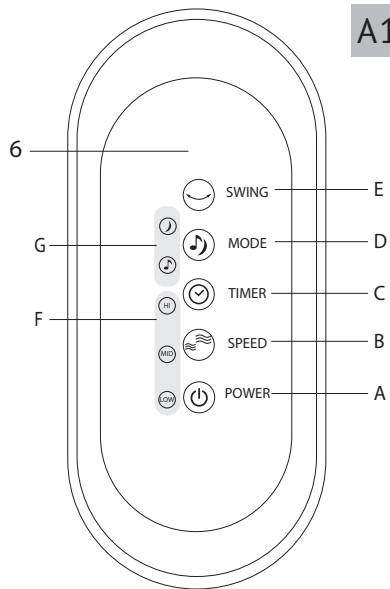
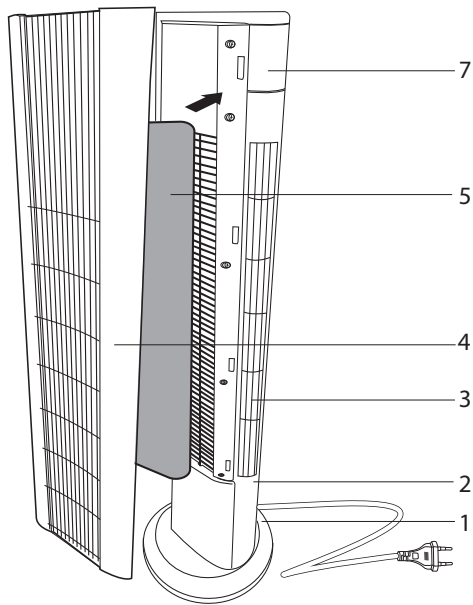
Вентилятор
SkyFan RAF-5005S



Руководство по эксплуатации



RUS	4
UKR	12
KAZ	21
ROU	30



УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим за то, что вы отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND – это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор предназначен для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, бытовых помещениях магазинов, офисов или в других подобных условиях не промышленной эксплуатации. Промышленное

или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора, – несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не пере-

кручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.

STOP

ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура электропитания во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо.

- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность, не накрывайте его во время работы – это может привести к перегреву и поломке устройства.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.
- Запрещается блокировать вращение лопастей, просовывать посторонние предметы в защит-

ную решетку. Будьте аккуратны при использовании.

STOP

ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать моторную часть вентилятора в воду!

- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором, его комплектующими, а также заводской упаковкой. Очистка и обслуживание устройства не должны производиться детьми без присмотра взрослых.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ре-

монтаж прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

STOP *ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.*

Технические характеристики

Модель.....	SkyFan RAF-5005S
Тип прибора.....	вентилятор колонный
Мощность.....	50 Вт
Напряжение.....	220-240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком.....	класс II
Панель управления.....	сенсорная
Дистанционное управление.....	технология Ready for Sky
Стандарт передачи данных.....	Bluetooth v4.0

Поддержка устройств:

Android.....	4.3 Jelly Bean или выше
iOS.....	8.0 или выше
Дисплей.....	светодиодный
Количество скоростей обдува.....	3
Максимальная скорость обдува.....	5,6 м/с
Количество режимов работы.....	3
Таймер отключения.....	до 8 часов
Угол поворота корпуса.....	70°
Определение температуры воздуха.....	автоматическое
Уровень шума.....	44,8 дБ
Пылевой фильтр.....	съемный
Защита двигателя от перегрева.....	есть
Габаритные размеры.....	230 × 230 × 900 мм
Вес нетто.....	3,5 кг ± 3%
Длина электрошнура.....	1,6 м

Комплектация






Вентилятор.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка.....	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе постоянного совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

Устройство модели **A1**

1. Подставка
2. Корпус прибора
3. Передняя решетка
4. Съемная боковая решетка
5. Съемный пылевой фильтр
6. Сенсорная панель управления
7. Светодиодный дисплей

Панель управления

- A.  – включение/выключение вентилятора (POWER)
- B.  – выбор мощности обдува (SPEED)
- C.  – таймер отключения (TIMER)
- D.  – выбор режима работы; изменение яркости дисплея и индикаторов (MODE)
- E.  – включение функции автоматического поворота корпуса (SWING)

F. Индикаторы скорости обдува

G. Индикаторы режимов работы

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.



Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на корпусе! Отсутствие серийного номера на изделии автоматически лишает вас права на гарантийное обслуживание.

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Протрите корпус изделия влажной тканью и дайте ему просохнуть. Установите прибор на твердую ровную горизонтальную поверхность.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Технология Ready for Sky

Технология **Ready for Sky** позволяет вам с помощью одноименной программы-приложения управлять прибором дистанционно с помощью смартфона или планшета.

1. Загрузите приложение **Ready for Sky** из магазина приложений *App Store* или *Google Play* (в зависимости от операционной системы используемого устройства) на свой смартфон или планшет.
2. Запустите приложение **Ready for Sky**, создайте аккаунт и следуйте появляющимся на экране подсказкам.
3. Переведите вентилятор в режим ожидания. Нажмите и удерживайте кнопку . Прибор подаст три звуковых сигнала, начнется процесс синхронизации, на дисплее будут поочередно загораться индикаторы  и .
4. Для отключения возможности дистанционного управления в режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопку  до длинного звукового сигнала.

i Для обеспечения стабильной связи мобильное устройство должно находиться не более чем в 15 метрах от прибора.

Компания REDMOND рада представить вам новинку технологии **Ready for Sky** – приложение **R4S Gateway**. С помощью данного приложения вы можете управлять бытовой техникой из любой точки мира с помощью сети Интернет. Домашнее устройство с приложением **R4S Gateway** станет мостом между приложением **Ready for Sky** и бытовыми приборами, даже когда вы находитесь далеко.

Порядок действий для настройки удаленного доступа к приборам через приложение R4S Gateway

1. Подключите бытовые приборы с технологией **Ready for Sky** к электросети.
2. С основного управляющего смартфона или планшета войдите в аккаунт приложения **Ready for Sky** и подключите бытовые приборы согласно их руководствам по эксплуатации.
3. Скачайте и установите приложение **R4S Gateway** на смартфон или аналогичное устройство, которое вы собираетесь оставлять дома. На нем должна быть установлена операционная система *Android 4.3* или выше с поддержкой *Bluetooth 4.0*. Удостоверьтесь, что устройство подключено к сети Интернет, *Bluetooth* включен.
4. Войдите в приложение **R4S Gateway** под своим аккаунтом приложения **Ready for Sky**.
5. Для обновления списка приборов, добавленных через приложение **Ready for Sky**, проведите пальцем по экрану сверху вниз (свайп) в приложении **R4S Gateway**.

i **ВНИМАНИЕ:**





Для обеспечения стабильного соединения ваш домашний смартфон или планшет с приложением **R4S Gateway** должен находиться дома не более чем в 15 метрах от используемых бытовых приборов.


Не устанавливайте приложения **Ready for Sky** и **R4S Gateway** на одно устройство. Это может привести к сбоям в работе приложений.


Приложение **R4S Gateway** работает только с основным управляющим приложением **Ready for Sky**.

При использовании одного аккаунта несколькими устройствами с приложением **Ready for Sky** возможно одновременное удаленное управление бытовыми приборами через **R4S Gateway**. Одновременное подключение к одному бытовому прибору напрямую через приложение **Ready for Sky** и удаленное управление через **R4S Gateway** невозможно.

Использование прибора




1. Подключите вентилятор к электросети. Прибор подаст один звуковой сигнал и перейдет в режим ожидания. На дисплее отобразится значение температуры воздуха в помещении.
2. Включите вентилятор, нажав кнопку . На панели управления загорятся индикаторы текущей скорости обдува и режима работы (за исключением стандартного режима).
3. Нажимайте кнопку , чтобы отрегулировать интенсивность обдува:
 - Минимальная  – рекомендуется для работы вентилятора в ночное время.
 - Средняя  – рекомендуется для ежедневного использования.




- Максимальная  – рекомендуется для быстрого проветривания помещения.

4. Последовательными нажатиями кнопки  можно установить время, через которое вентилятор автоматически отключится. Диапазон значений таймера – от 30 минут (значение «0.5» на дисплее) до 8 часов (значение «8.0» на дисплее) с шагом в 30 минут. Во время работы данной функции на дисплее будут поочередно отображаться показания температуры воздуха и таймера отключения.



При установке значения 0.0 данная функция будет отключена.

5. Установите необходимый режим работы с помощью кнопки :
 - Режим «Музыка ветра» (горит индикатор ) – интенсивность обдува периодически изменяется с заданного пользователем уровня на другие, имитируя поведение ветра в природе. Например, если установлена минимальная интенсивность обдува, то большую часть времени прибор будет поддерживать данный уровень, иногда переключаясь на среднюю или максимальную интенсивность.
 - Ночной режим (горит индикатор ) – в данном режиме интенсивность обдува также периодически изменяется, однако уровень минимальной интенсивности будет преобладать.

- Стандартный режим (не горит ни один из индикаторов) – в этом режиме прибор работает в соответствии с пользовательскими настройками интенсивности обдува.
6. Чтобы изменить яркость дисплея, во время работы прибора нажмите и удерживайте кнопку  до звукового сигнала.
 7. Для включения/отключения вращения корпуса вентилятора на 70° во время работы прибора нажмите кнопку .
 8. Чтобы перевести прибор в режим ожидания, повторно нажмите кнопку .

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети. Корпус прибора протирайте влажной губкой или тканью, смоченной в мыльном растворе. Съемные детали прибора очищайте в теплой воде с использованием мягкого моющего средства.

STOP

ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать корпус прибора струю воды или погружать его в воду, а также использовать при очистке прибора химически агрессивные вещества, абразивные средства, губки с жестким покрытием.

Перед хранением очистите и просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от солнечных лучей и нагревательных приборов.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не включается	Отсутствует электропитание	Убедитесь, что прибор подключен к исправной электророзетке
Попытка синхронизации не удалась	Отключена функция <i>Bluetooth</i> на мобильном устройстве	Включите функцию <i>Bluetooth</i> на мобильном устройстве
	Приложение <i>Ready for Sky</i> на мобильном устройстве не активно	Откройте приложение <i>Ready for Sky</i> на мобильном устройстве
	Синхронизируемые устройства находятся слишком далеко	Убедитесь, что устройства находятся в пределах 15 метров друг от друга
Во время работы прибора появился посторонний запах	На некоторые части прибора нанесено защитное покрытие	Запах исчезнет после нескольких включений

i **ВНИМАНИЕ!** В случае возникновения какого-либо сбоя в работе приложения **Ready for Sky** обращение в сервисный центр необязательно. Просто позвоните в службу технической поддержки REDMOND по телефону **8-800-200-77-41** (звонок по России бесплатный) и получите консультацию и помощь наших специалистов по устранению ошибки и/или сбоя в работе **Ready for Sky**. Ваши предложения и замечания по работе приложения будут учтены при очередном обновлении.

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 2 года с момента приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распростра-

няется на естественный износ изделия и расходные материалы (фильтры, лампочки, антипригарные покрытия, уплотнители и т. д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. Не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.